



# دليل المستخدم

الإصدار 1 | مايو 2021



# فهرس المحتويات

3 .....	مرحباً بك في Lotus Vehicle Tracker
3 .....	البدء
4 .....	التقل عن النظام
4 .....	القسم 1 - إدارة المركبة
4 .....	Vehicle Management >> Live Map
5 .....	موقع المركبة وأيقونات الحالة
5 .....	لوحة حالة المركبة
6 .....	القائمة الجانبية للخريطة الحية
6 .....	الفضائل الافتراضية للخريطة الحية
6 .....	View > Geofences
7 .....	Vehicle Management >> Vehicles
7 .....	Vehicle Management >> Alerts
8 .....	Vehicle Management >> Triggered Alerts
8 .....	Vehicle Management >> Geofences
8 .....	إنشاء سياج جغرافي دائري
9 .....	إنشاء سياج جغرافي مضلع / ذي شكل مخصص
10 .....	Vehicle Management >> Mobile App
11 .....	القسم 2 - إعداد التقارير
11 .....	Reporting >> Journey
12 .....	Reporting >> Driver Behaviour
16 .....	القسم 3 - الإعدادات
16 .....	Settings >> Users
16 .....	تعطيل وتمكين وصول المستخدم
16 .....	Settings >> Logs
17 .....	Settings >> Alert Text – Top Up
17 .....	Settings >> Subscriptions Management - Your Subscriptions
17 .....	القسم 4 - بطاقة معرف السائق (ADR)
17 .....	بطاقات السائق المفقودة
18 .....	انخفاض طاقة بطارية بطاقات السائق
18 .....	استبدال بطارية بطاقة السائق
18 .....	حلقة مفاتيح / حلقة شريط العنق
19 .....	Account >> My Account >> My Details
20 .....	القسم 5 - الأسئلة الشائعة
21 .....	بيانات الاتصال

# مرحباً بك في Lotus Vehicle Tracker

نشكرك لاختيار Lotus Vehicle Tracker - المصمم والمصنوع في المملكة المتحدة حصرياً بواسطة Scorpion Automotive Ltd.

عبارة عن حل تتبع متقدم لمراقبة السرقة على مدار الساعة طوال أيام الأسبوع وفي جميع أيام العام يوفر Lotus Vehicle Tracker الأمان وراحة البال مع تقديم مجموعة شاملة من ميزات الراحة للسائق للحياة على الطريق.

بعد الرجوع إلى هذا الدليل (بما في ذلك الأسئلة الشائعة في الجزء الأخير من الدليل)، إذا كانت لديك أي استفسارات، فيرجى الرجوع أولًا إلى موزع Lotus المعتمد المسؤول عن تركيب الجهاز. وإذا لم تتمكن من الوصول إليه أو إذا لم تكن متأكداً من أفضل السبل لتحقيق النتائج التي تبحث عنها، يرجى الاتصال بنا عبر بوابة الويب باستخدام مربع "leave a message" (اترك رسالة) في أسفل الجزء الأيمن من كل شاشة.

## البدء

تم تحسين موقع Lotus Vehicle Tracker الإلكتروني للعمل مع متصفحات الإنترنت التالية:

(متواافق مع نظام Apple Safari فقط)



(متواافق مع نظام Windows Edge فقط)



Chrome



أو إصدار أحدث Internet Explorer 11



Firefox



أو الإصدارات الأقدم غير مدعومة.

للوصول إلى النظام:

1. تفضل بزيارة الموقع الإلكتروني لشركة Scorpion على:

انقر فوق الرابط المناسب (أعلى يمين صفحة

الويب)

2. سجل الدخول باستخدام البيانات المرسلة إليك عبر البريد الإلكتروني عندما تم إنشاء حسابك لأول مرة. إذا نسيت كلمة المرور الخاصة بك، فما عليك سوى إدخال عنوان بريدك الإلكتروني والنقر فوق "reset password" (إعادة تعيين كلمة المرور).

3. يتتوفر أيضًا تطبيق للهاتف الجوال لكل من أجهزة iOS من App Store أو أجهزة Android

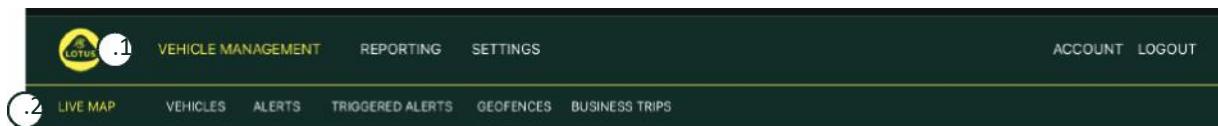
1. التعليمات على الشاشة

Report Configuration

\* Report Type: Journey

\* Summary Type: Daily

# التنقل عبر النظام



## 1. التنقل عبر الأقسام

أقسام التنقل الرئيسية، ستتغير القائمة الفرعية أدناه وفقاً للتنقل عبر القسم المحدد

## 2. التنقل عبر الميزات

يعرض الميزات الخاصة بهذا القسم من النظام، وانقر فوق الميزة المطلوبة لعرض قسم النظام

## القسم 1 - إدارة المركبة

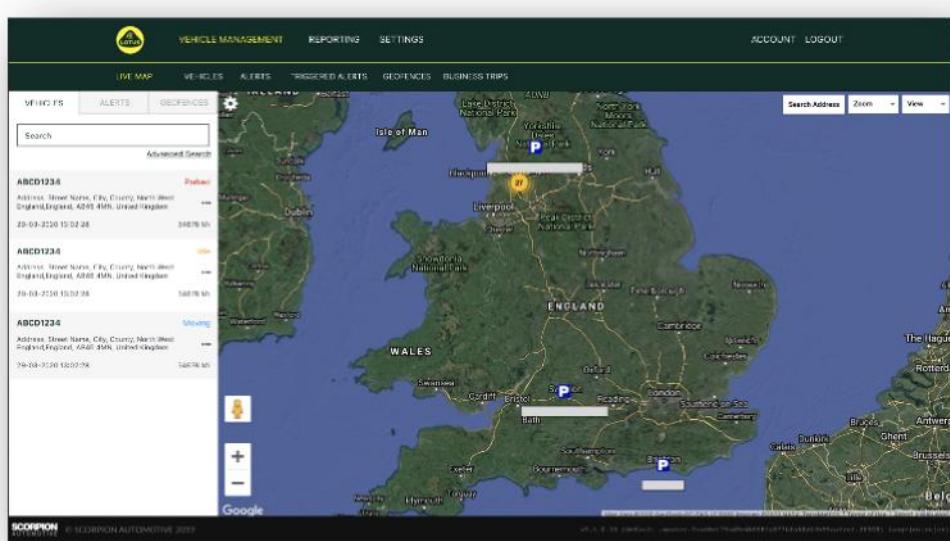
بمجرد تسجيل الدخول، سيتحول النظام بشكل افتراضي إلى عرض "المركبة" تحت قسم إدارة المركبة في النظام. للعودة إلى الخريطة الحية. يتم تحديد هذا الخيار من "إدارة المركبة" من التنقل عبر الأقسام وتحديد "خريطة حية" من التنقل عبر الميزات (الصف الثاني من الرابط).

أي: Vehicle Management >> Live Map  
ستعرض هذه الصفحة، في لمحات سريعة، جميع المركبات الموجودة في حسابك.  
سيتم سردها على الجانب الأيسر من شاشتك وسيقدم كل منها معلومات تتعلق بحالة المركبة.

## Vehicle Management >> Live Map

ستعرض هذه الصفحة، في لمحات سريعة، جميع المركبات الموجودة في حسابك.

سيتم سردها على الجانب الأيسر من شاشتك وسيقدم كل منها معلومات تتعلق بحالة المركبة.



سيتم تصغير الخريطة وسيتم تحديدها مسبقاً على عرض "الخريطة"، لكن يمكنك التغيير إلى القمر الصناعي وتحريك الخريطة بالطريقة نفسها تماماً كما تفعل مع أي خريطة أخرى على Google أو ما شابه.



عندما تكون شاشة الخريطة محددة، يمكنك النقر بزر الماوس الأيمن في أي مكان على الخريطة والذي سيظهر لك مربع يوفر لك الخيار لأجل:

إنشاء سياج جغرافي  $\infty$

توسيط خريطة  $\infty$

## موقع المركبة وأيقونات الحالة

يتم تمثيل موقع المركبة على الخريطة الحية بأيقونة تشير أيضاً إلى إحدى حالات المركبة التالية:

الإشعال في وضع التشغيل، المحرك لا يعمل



المحرك والإشعال في وضع الإيقاف



الحركة دون إشعال. يشير إلى أن المركبة لا تتحرك باستخدام قدرتها الخاصة، وبالتالي يتم قطعها أو نقلها أو دفعها.



الإشعال والمحرك في وضع التشغيل



تبيه تم تشغيله على النحو المحدد من قبل المستخدم، ويمكن ضبط مجموعة متنوعة من التبيهات المختلفة. ارجع إلى قسم إعداد التقارير للحصول على التفاصيل



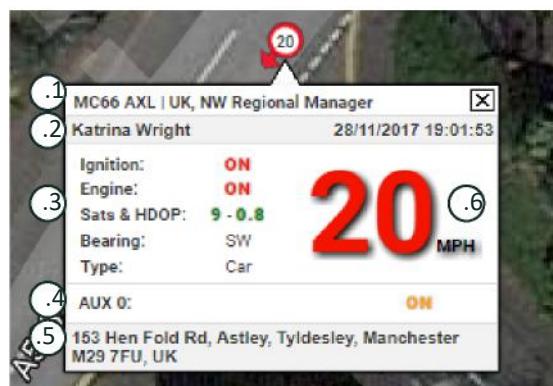
الحركة والإشعال والمحرك في وضع التشغيل. يتم عرض سرعة واتجاه السفر أيضاً.



## لوحة حالة المركبة

يؤدي النقر فوق أيقونة موقع / حالة المركبة إلى فتح لوحة حالة المركبة. يوفر هذا ملخصاً لبيانات حالة المركبة والنظام أدناه:

1. الاسم المستعار للسائق - المحدد من قبل المستخدم



2. اسم السائق - المحدد من قبل المستخدم

3. تظهر الحالات المختلفة التي تشمل: عمليات الإشعال والمحرك ودقة القمر الصناعي واتجاه البوصلة الراوي ونوع المركبة

4. حالة التيار المساعد

5. الموقع المشفر جغرافياً

6. السرعة في الموقع المبلغ عنه

عدد الأقمار الصناعية وHDOP (التخفيف الأفقي من الدقة). يجب توافر 3 أقمار صناعية على الأقل للحصول على موقع التخفيف الأفقي من الدقة (HDOP) هو مقياس الجودة الهندسية لتكون القمر الصناعي في السماء. ويمثل التخفيف الأفقي من الدقة عاملأً في تحديد الدقة النسبية للموضع الأفقي. وكلما كان رقم التخفيف من الدقة (DOP) أصغر، كانت الهندسة أفضل. ونتوقع أن تكون قيمة التخفيف الأفقي من الدقة (HDOP) دائمًا أقل من 2.0 للحصول على موقع ثالثي الأبعاد جيد

## القائمة الجانبية للخريطة الحية

يوجد على الجانب الأيسر من الخريطة الحية الشريط الجانبي الذي يحتوي على ثلات علامات تبوب بأسماء:

المركبات

التبيهات

السياجات الجغرافية

Vehicles    Alerts    Geofences

تسرد علامة التبوب "المركبات" جميع مركباتك المعروضة حالياً على الخريطة الحية، وسيؤدي النقر فوق اسم مركبة إلى توسيع المربع لتزويده بالمزيد من المعلومات حول المركبة بالإضافة إلى السماح لك "بتتابعه" المركبة (ستتبع الخريطة تلك المركبة) أو تكبير الخريطة عليها.

تسرد علامة التبوب "التبيهات" جميع التبيهات التي تم إصدارها مؤخراً. ولا تنس إغلاق أي تببيه بعد التعامل معه. وإذا كان لديك عدد كبير من التبيهات، يمكنك استخدام زر "dismiss all" (إغلاق الكل). بمجرد إغلاق التببيه لن يظهر مرة أخرى على الخريطة الحية لكنه سيكون متاحاً في علامة التبوب التبيهات التي تم إصدارها" أو في تقرير التببيه.

تسرد علامة التبوب "السياجات الجغرافية" جميع السياجات الجغرافية التي أنشأتها. وبشكل افتراضي، يتم إخفاء السياجات الجغرافية لكن يمكن عرضها على الخريطة بالنقر فوق "إظهار السياجات الجغرافية" في خيارات "عرض" في أقصى يمين شاشة الخريطة. ويمكن البحث عن السياجات الجغرافية باستخدام مربع "البحث السريع" وتكبيره بالنقر على اسم السياج الجغرافي.

## الفضائل الافتراضية للخريطة الحية

يمكنك الآن تعين فضائلك الافتراضية للخريطة الحية بالنقر على الترس في أعلى يسار الشاشة. ويمكن تغيير إعدادات المجموعة ونوع الخريطة وخيارات تسمية السياج الجغرافي لتكبير الافتراضي داخل هذه القائمة.

①



### 1. عناصر التحكم في الخريطة الحية

توجد عناصر تحكم إضافية في أعلى اليمين. وهي:

عرض > السياجات الجغرافية

لتبدل بين تشغيل وإيقاف تشغيل تراكب الخريطة لجميع السياجات الجغرافية المحددة بواسطة المستخدم التي تم إعدادها في حسابك.

## Vehicle Management >> Vehicles

فتح هذه الميزات بقائمة بجميع مركباتك، ويمكنك من خلالها تنفيذ ما يلي بسرعة وسهولة:

- الوصول إلى معلومات السيارة وتعديلها
- عرض معلومات عن أجهزة النظام
- عرض الاشتراكات الموجودة

عند تحديد علامة التبويب "المركبات"، سترى قائمة بمركباتك، مع تسجيلاتها وخيارات العرض أو تعديل كل منها. عن طريق تحديد تسجيل المركبة يمكنك:

- عرض المركبة على الخريطة في عرض القمر الصناعي
- عرض أو تعديل بيانات المركبة
- عرض بيانات الاشتراك
- عرض التبيهات أو تعديل التبيهات
- عرض تقويم المركبة
- عرض أو تحديث قراءات عدد المسافات
- عرض آخر موقع معروف للمركبة
- عرض أو تعيين / تعديل السائق الافتراضي
- إعدادات جهاز التتبع - زيادة أو تقليل معدل تحديث جهاز التتبع

بالنقر فوق علامة التبويب "عرض" تحت "Action >> Vehicles"، سترى الشاشة نفسها التي تظهر لو نقرت فوق تسجيل المركبة. إذا حددت علامة التبويب "تعديل" تحت "الإجراءات"، فيمكنك:

- عرض المركبة المحددة
- تحديث عدد المسافات
- تعديل معلومات المركبة

## Vehicle Management >> Alerts

بعد إعداد تبليه أمراً بسيطاً لكن توجد نقطتان يجب أن تضعهما في اعتبارك:

1. يمكن اختيار التبيهات القياسية لأجل: السرعة والإشعال ودرجة نمط السائق والتشغيل على وضع التباطؤ وانخفاض طاقة بطارية المركبة. ستعتمد أي تبيهات أخرى على أحداث / ميزات التركيب الأخرى.
2. تبيهات السياج الجغرافي - لكي تعمل هذه التبيهات، تحتاج إلى إعداد السياج الجغرافي مسبقاً.

- اختر "إنشاء تنبيه"
- أدخل اسمًا للتنبيه ووصفًا له؛ على سبيل المثال "السيارة - الإشعال قيد التشغيل". سيتم إصدار التنبيه في حالة تشغيل إشعال المركبة.
- اختر نوع التنبيه المطلوب واتبع التعليمات التي تظهر على الشاشة.
- يرجى توخي الحذر عند الدخول إلى التنبيهات اليومية. تم ضبط النظام افتراضياً على الساعة 0:00 إلى الساعة 23:59 ولها السبب، ستحتاج إلى إدخال وقت في كل يوم متتابع. على سبيل المثال، إذا كنت تتولى إعداد تقرير لتشغيله يومي الأربعاء والخميس فقط، فستحتاج إلى تعين بقية الأيام على 0:00 إلى 0:00. وعند إدخال أرقام الهواتف الجوال أو رسائل البريد الإلكتروني، يمكنك إدخال أكبر عدد ممكن ببساطة عن طريق إدخالها في الحقل المتوفر.
- لتلقى تنبيهات إشعار الدخول إلى / الخروج من السياج الجغرافي في تطبيق Lotus Vehicle Tracker، حدد المربع "إشعار التطبيق".
- احفظ التنبيه بالنقر فوق المربع الموجود أسفل الشاشة. ويتعين عليك الآن تخصيص التنبيه لمركبة.
- حدد علامة التبويب "Alerts" (التنبيهات).
- سيعرض لك هذا قائمة التنبيهات التي تم إعدادها بالفعل.
- اختر التنبيه الذي ترغب في تخصيصه ثم انقر فوق "تعين تنبيه" الذي يكون باللون الأحمر على يسار الشاشة مقابل التنبيه.
- حدد المركبة (السائق) من المربعات المنسدلة وانقر فوق المربع الموجود في الأسفل لحفظ التغييرات.

## Vehicle Management >> Triggered Alerts

ستجد هنا قائمة كاملة بجميع التنبيهات التي تم إصدارها، من دخول السياج الجغرافي إلى الحركة بدون إشعال. ويحتوي هذا أيضًا على أداة بحث سهلة الاستخدام، والتي ستتيح لك البحث عن التنبيهات الخاصة بمركبة معينة أو بالاسم أو نطاق التاريخ.

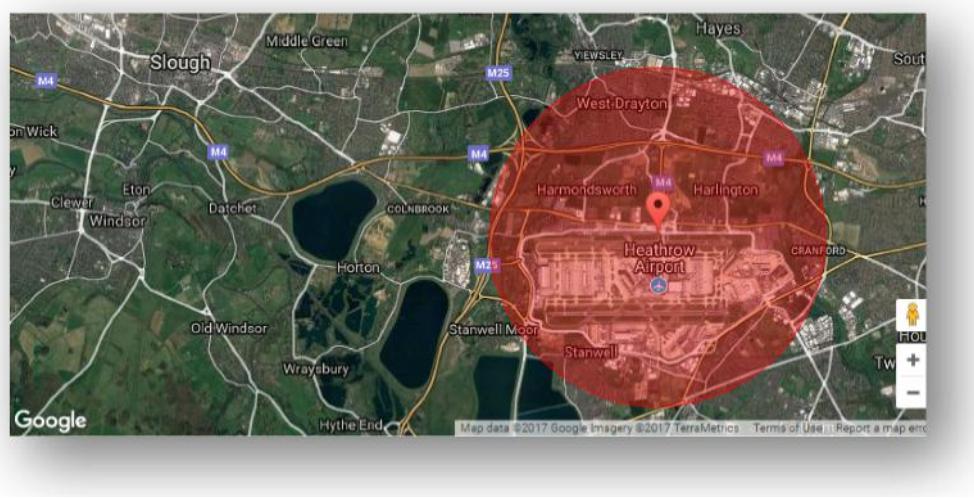
## Vehicle Management >> Geofences

السياج الجغرافي عبارة عن منطقة محبط "الكترونية" افتراضية تتولى إعدادها للإبلاغ عن دخول مركتك إلى هذا الموقع والخروج منه. وتعد السياجات الجغرافية أداة مفيدة للغاية وسهلة الإعداد.

### إنشاء سياج جغرافي دائري

لإنشاء سياج جغرافي دائري واحد، انقر فوق علامة تبويب قائمة "السياج الجغرافي" ثم انقر فوق "إنشاء سياج جغرافي" أو انقر ببساطة بزر الماوس الأيمن في أي مكان على الخريطة الحية. وباستخدام الطريقة الأخيرة، أدخل رمزاً بريدياً أو اسم بلدة أو مدينة في شريط البحث. اضغط على Enter وسيتم تحديد موقع الخريطة وفقاً لذلك. ويتعين عليك النقر فوق الخريطة في منتصف موقع السياج الجغرافي المطلوب.

اختر لوناً للسياج الجغرافي، وأنزل اسمًا ووصفًا له، ثم احفظه بالنقر فوق "إنشاء سياج جغرافي". ويكون الشكل الافتراضي عبارة عن منطقة دائرية لكن إذا كنت تريد أن تكون المنطقة أكثر دقة، فيمكنك إنشاء سياج جغرافي ذي شكل مخصص (انظر أدناه).



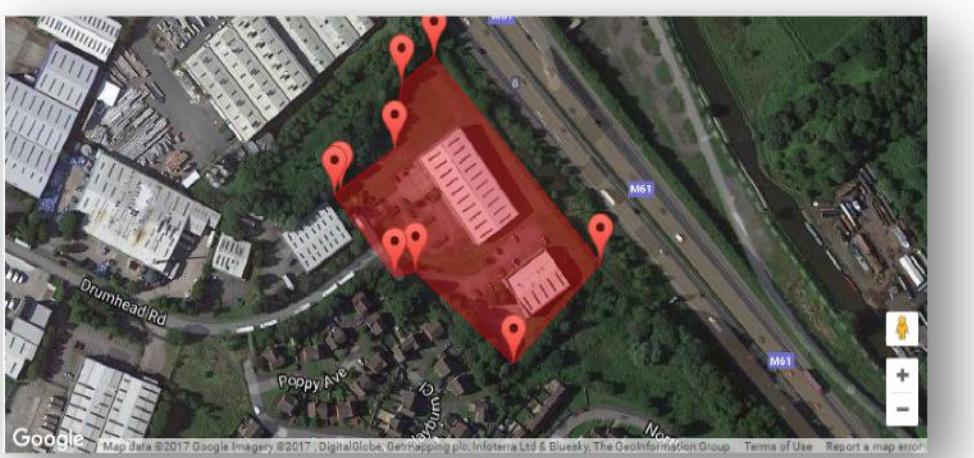
#### إنشاء سياج جغرافي مضلع / ذي شكل مخصص

لإنشاء سياج جغرافي دقيق ومتعدد، انقر فوق الموقع (يمكنك استخدام القمر الصناعي للمساعدة في الدقة) ثم باستخدام الماوس، انقر

بزر الماوس الأيسر عند النقطة حول منطقة السياج الجغرافي المطلوبة حتى تتحد النقاط وتتشكل "شبكة" حول الموقع.

إذا كنت ترغب في إزالة نقطة، فمرر الماوس فوق هذه النقطة، وانقر بزر الماوس الأيمن وستتم إزالتها.

تذكر: حدد سياجك الجغرافي على بعد 10 أمتار تقريباً من المحيط الفعلي الذي ترغب في إنشائه. وسيؤدي هذا إلى تجنب التنبهات غير المرغوب فيها نتيجة "انحراف القمر الصناعي" أو عند وجود خرق غير مقصود للمحيط لا ترغب في مراقبته.

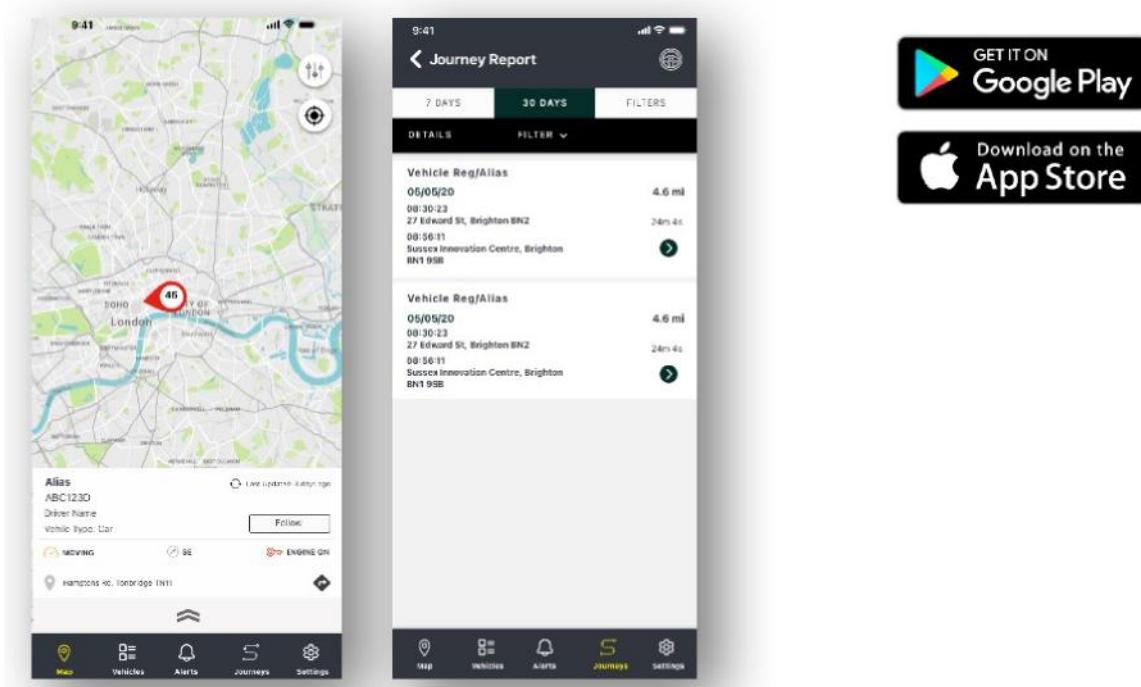


# Vehicle Management >> Mobile App

لا تتوفر الوظائف الكاملة للنظام إلا من إصدار سطح المكتب لبوابات ويب Lotus Vehicle Tracker الخاصة بالنظام، والذي يمكن الوصول إليه من مستعرض الويب باستخدام الرابط الذي تم تقديمها إليك. ويمكنك أيضًا الوصول إلى النظام من هاتفك الذكي باستخدام تطبيق Lotus Vehicle Tracker على الهاتف الجوال.

يتيح لك التطبيق عرض موقع مركباتك ومستخدمي المركبات الآخرين على حسابك (بشرط أن يمنحكوا إذن ذلك) وعرض تقارير سجل الرحلة وتلقي التنبية وإشعارات المباشرة بالإضافة إلى سجل تاريخي (وفقاً لإعداده في بوابة الويب) وإدارة تفاصيل الحساب والتواصل مباشرة مع Scorpion.

يتوفر التطبيق المجاني لكل من أجهزة iOS من App Store أو أجهزة Android من Google Play. ابحث عن: "Lotus Vehicle Tracker". بمجرد تثبيت التطبيق، ما عليك سوى تسجيل الدخول إلى التطبيق باستخدام بيانات تسجيل الدخول التي حصلت عليها. بعد ذلك، يمكنك تسجيل الدخول بسرعة إلى التطبيق باستخدام رمز PIN المكون من 4 أرقام أو معرف اللمس.



GET IT ON  
Google Play

Download on the  
App Store

## القسم 2 - إعداد التقارير

للوصول إلى مجموعة إعداد التقارير لتطبيق Lotus Vehicle Tracker، انقر فوق "Reporting" (إعداد التقارير) من التنقل عبر الأقسام (الصف العلوي في علامات التبويب). وستتغير علامات تبويب التنقل عبر الميزات (في الصف الثاني) لتوفير جميع خيارات إعداد التقارير الخاصة بك.

تكون طريقة العرض الافتراضية على "توليد تقرير الرحلة" (Reporting >> Journey) حيث يعد هذا التقرير الأكثر شيوعاً الذي يصل إليه مستخدمونا. ومع ذلك، يمكنك على الفور تعديل التقرير الذي ترغب في الوصول إليه عن طريق تحديده من التنقل عبر الميزات (الصف الثاني من علامات التبويب).

### Reporting >> Journey

اختر أحد الأنواع التالية لملخص الرحلة:

- فردي - تُقسم بيانات الرحلة وطرق عرض الخريطة المقابلة لكل رحلة.
- يومياً - يتم تلخيص بيانات الرحلة وطرق عرض الخريطة المقابلة على مدار كل يوم ضمن النطاق الزمني المحدد بواسطة المستخدم على أساس يومي.
- شهرياً - يتم تلخيص بيانات الرحلة وطرق عرض الخريطة المقابلة على مدار الشهر ضمن النطاق الزمني المحدد من قبل المستخدم على أساس شهري.



- قائمة إعدادات الخريطة بما في ذلك المجموعة وعناصر التحكم في التكبير والتصغير
- يتيح لك زر السهم لليمين ولليسار "تخطي" الرحلة
- إغلاق النافذة

سيعيدك إغلاق الخريطة (رمز X أعلى اليمين) إلى تقريرك.  
هذه كلها أشكال مختلفة في التقرير نفسها وستعرض كل حالة ما يلي:

- عدد الرحلات
- وقت الرحلة
- وقت التشغيل في وضع التباطؤ
- المسافة المقطوعة
- متوسط السرعة
- السرعة القصوى

## Reporting >> Driver Behaviour

يزودك تطبيق Lotus Vehicle Tracker بالبيانات للمساعدة في تحسين طريقة قيادتك بهدف:

- تقليل نفقات الوقود
- تحسين السلامة
- تقليل التكاليف وقت التعطل المرتبط بالاستهلاك الناجم عن الاستعمال
- تقليل أقساط التأمين عن طريق التحكم في التعرض للمخاطر والحد منه\*

\*يرجى ملاحظة ما يلي: لا يشارك تطبيق Lotus Vehicle Tracker سلوك السائق مع أي شركة تأمين. ومع ذلك، يتيح لك استخدام وحدة سلوك السائق تحسين سلوك السائق لتنقلي التعرض لمخاطر الحوادث وجرائم القيادة التي قد تؤدي إلى: زيادة أقساط التأمين على سيارتك، أو تقييد أو إلغاء التغطية التأمينية.

يتولى النظام الإبلاغ عن عدد وشدة أربع خصائص لسلوك السائق السلبي. ويتم ترميزها بالألوان وهي مدرجة على النحو التالي:



### ملاحظات هامة

تمثل كل الأحداث المسجلة والمعروضة في التقرير "مسائل" للنظر فيها. بعبارة أخرى، لا يصف حدث من النطاق 1 أن القيادة "جيدة". ويشير إلى الدرجة الأولى من خمس درجات من الشدة وفقاً للمحسوب أدناه:

أوقات التشغيل على التباطؤ	الكبح	التسارع	السرعة	
أكثر من 3 دقائق - 4 دقائق و 59 ثانية	أكثر من 2.24 م/ثانية <sup>2</sup>	أكثر من 1.79 م/ثانية <sup>2</sup>	10% فوق الحد القانوني	النطاق 1
5 دقائق - 6 دقائق و 59 ثانية	أكثر من 3.13 م/ثانية <sup>2</sup>	أكثر من 2.24 م/ثانية <sup>2</sup>	18% فوق الحد القانوني	النطاق 2
7 دقائق - 8 دقائق و 59 ثانية	أكثر من 4.02 م/ثانية <sup>2</sup>	أكثر من 2.68 م/ثانية <sup>2</sup>	24% فوق الحد القانوني	النطاق 3
9 دقائق - 11 دقيقة و 59 ثانية	أكثر من 4.92 م/ثانية <sup>2</sup>	أكثر من 3.13 م/ثانية <sup>2</sup>	32% فوق الحد القانوني	النطاق 4
12 دقيقة وأكثر	أكثر من 5.81 م/ثانية <sup>2</sup>	أكثر من 3.58 م/ثانية <sup>2</sup>	40% فوق الحد القانوني	النطاق 5

عند تقييم سلوك السائق، ابحث عن السياق قبل استخلاص أي استنتاجات من البيانات المقدمة. على سبيل المثال:

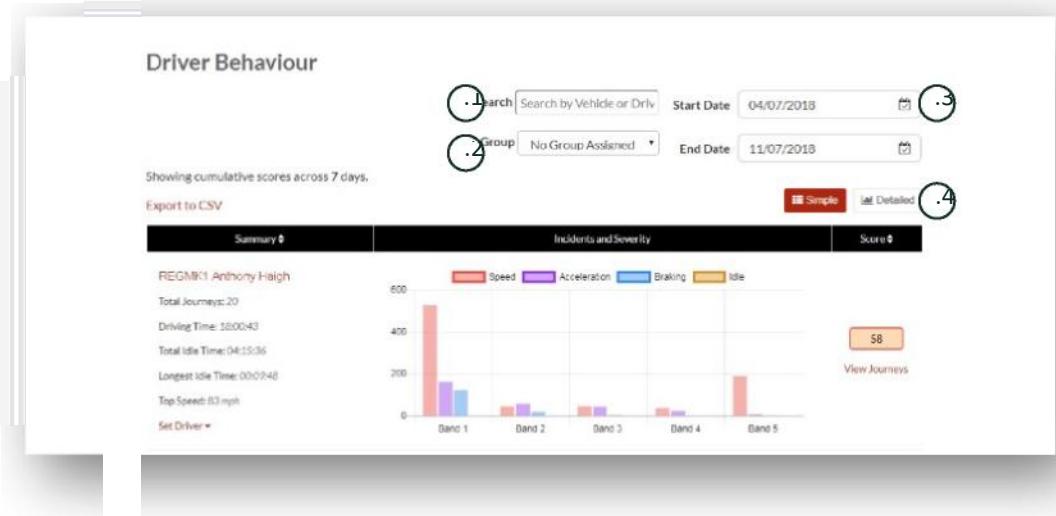
- صُممت الوحدة لتحديد "السلوك" ومرافقه - وليس الحالات الشاذة. وبينما سيتم تسجيل الأحداث التي تقع لمرة واحدة، تسعى الوحدة إلى البحث عن الأحداث السلبية والإبلاغ عنها كل 15 ثانية لتحديد السلوك السيئ المتكرر.
- لا يعد حادث تسارع شديد أو كبح دائماً مؤشراً على أسلوب القيادة السيئ. في الواقع، قد يمثل كفاءة من السائق في تجنب وقوع اصطدام.
- ستحصل مركبة لم تستخدم خلال فترة معينة على درجة 100%. ومع وضع ذلك في الاعتبار، إذا لم تكن المركبة مستخدمة أو استخدمت لفترة قليلة (وفقاً للموضع في إجمالي الرحلات ووقت القيادة في عمود الملاصق)، ففكر في حذف المركبة من أي تحليل مقارن.
- بالمثل، من المرجح أن تتعرض المركبة التي قطعت 1000 ميل (1609 كم) وفي العديد من الرحلات لحوادث تتعلق بسلوك السائق أكثر من السيارة التي قطعت 100 ميل (160 كم) في رحلة واحدة.
- من المرجح أن تتعرض مركبة تسافر بانتظام على طرق متعرجة من الفئة "B" إلى حوادث تسارع وحوادث كبح شديد أكثر من المركبات التي تسير بانتظام على الطرق السريعة.
- يستخدم البرنامج واجهة برمجة تطبيقات Google Maps وتراكب حد سرعة الطرق الخاص بطرف خارجي. ولا يمكننا أن نضمن بنسبة 100% دقة بيانات حدود سرعة الطرق لا سيما بدلًا من قيود السرعة المؤقتة وحدود السرعة المتغيرة للطرق السريعة الذكية.
- استناداً إلى بحثنا حتى الآن، تحدث انتهاكات السرعة الأكثر شيوعاً وخطورة على الطرق ذات حدود السرعة المنخفضة. على سبيل المثال: حوادث السرعة في النطاق 5 هي تلك التي تزيد بنسبة 40% عن الحد الأقصى للسرعة. لذلك فإن حادث النطاق 5 سينشأ في الظروف التالية:
  - مركبة تسير بسرعة 28 ميلاً في الساعة (45 كم) أو أعلى على طريق سرعته القصوى 20 ميلاً في الساعة (32 كم). لذلك فإنها تزيد تزيد بمعدل 8 أميال في الساعة (12 كم) عن السرعة المقررة.
  - مركبة تسير بسرعة 70 ميلاً في الساعة (112 كم) في طريق سرعته القصوى 50 ميلاً في الساعة (80 كم). لذلك فإنها تزيد بمعدل 20 ميلاً في الساعة (32 كم) عن السرعة المقررة.
  - مركبة تسير بسرعة 98 ميلاً في الساعة (157 كم) في طريق سرعته القصوى 70 ميلاً في الساعة (112 كم). لذلك فإنها تزيد بمعدل 28 ميلاً في الساعة (45 كم) عن السرعة المقررة.

## سلوك السائق - ملخص المركبة

هذه هي الصفحة الأولى من تقرير سلوك السائق. ويتم تعبيئها افتراضياً على: قائمة بجميع المركبات في حسابك وبترتيب فرز افتراضي من أسوأ إلى أفضل نتيجة لسلوك السائق. ويمكن عكس هذا الترتيب من الأفضل إلى الأسوأ بالنقر فحسب فوق رأس عمود "score" (الدرجة).

يتم التعبير عن الدرجة كنسبة مئوية، حيث تمثل نسبة 100% درجة مثالية تشير إلى عدم وجود حادث سلوك سلبي من جانب السائق.

يتم استبعاد الدرجة من عدد وشدة الأنواع الأربع لخصائص القيادة السلبية. ويمكن الاطلاع على تفصيل لهذا في المخطط الشريطي مقابل كل سائق.



1. البحث عن مركبة أو سائق معين في حالة تعينه. يتم تعين عامل التصفية بشكل افتراضي لجميع المركبات.
2. تحديد النطاق الزمني للتقرير (الضبط الافتراضي آخر 7 أيام)
3. التبديل بين العرض البسيط أو التفصيلي (المخطط الشريطي).

## البيانات التي يتضمنها التقرير

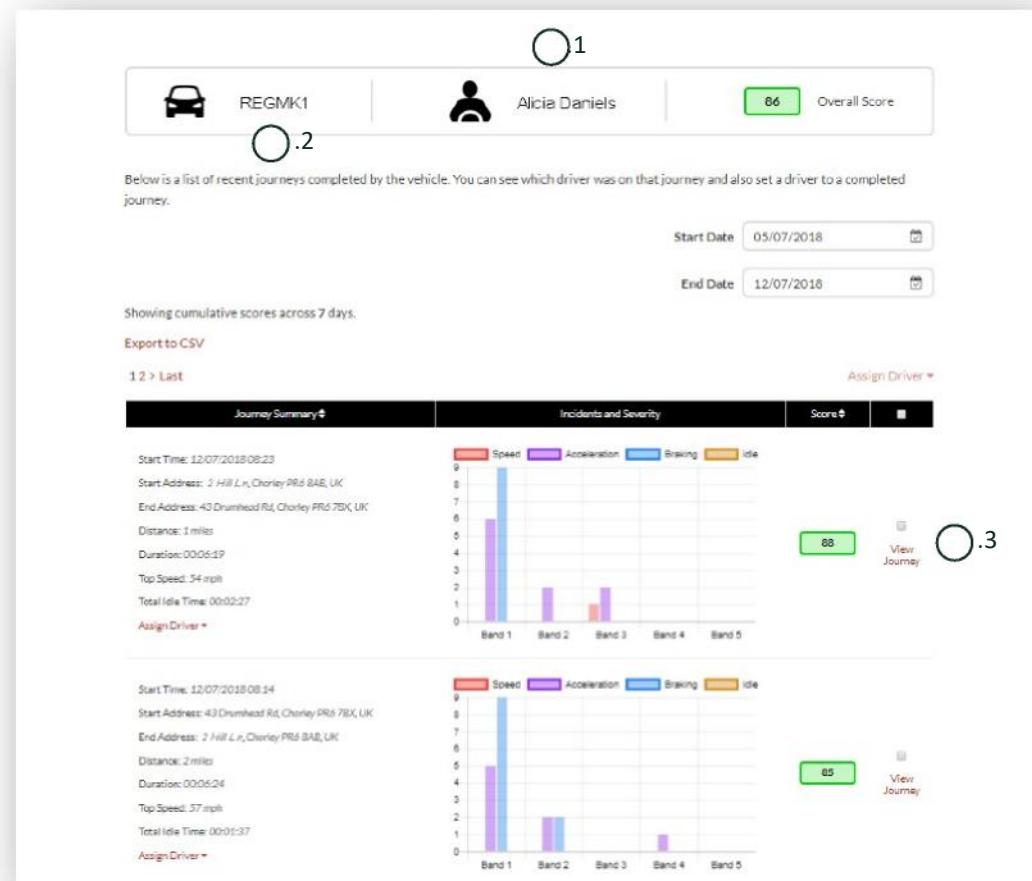


عرض الرحلات الفردية التي تشكل العدد الإجمالي لحوادث سلوك السائق التي تستند إليها الدرجة، انقر فوق "عرض الرحلات".

1. انقر لإعادة ترتيب ملخص النتائج أبجدياً حسب المركبة
2. اسم السائق - المحدد بواسطة المستخدم.
3. ملخص الرحلة
4. عدد الحوادث
5. شدة الحوادث
6. إجمالي الدرجة
7. انقر لعرض الرحلات لدرجة مركبة معينة
8. انقر لإعادة ترتيب النتائج حسب درجة سلوك السائق

# سلوك السائق - الرحلات الفردية للمركبة

عند النقر فوق "عرض الرحلات"، تظهر لك الشاشة التالية:



1. السائق (المحدد بواسطة المستخدم)

2. تسجيل المركبة

3. عرض الخريطة / الرحلة

يتم سرد الرحلات بالترتيب الزمني مع عرض الأحدث أولاً. ويمكنك الفرز حسب الرحلة الأولى أو لاً بالنقر فوق مفتاح التبديل "sort" (فرز) في ملخص الرحلة. ولمعرفة المسار الفعلي للرحلة، انقر فوق "عرض الرحلة".

## القسم 3 - الإعدادات

تحت القسم "الإعدادات"، يمكنك الوصول إلى إعدادات النظام التالية:

### Settings >> Users

يمكنك من هنا:

- ∞ عرض وتعديل معلومات المستخدم
- ∞ تغيير كلمات المرور الخاصة بالمستخدم

### تعطيل وتمكين وصول المستخدم

حدد المستخدم من القائمة، وانقر فوق "تعديل" وفي مقابل الحقل "الحساب فعال" حدد "معطل" من القائمة المنسدلة أو "فعال" لإعادة تمكين وصول المستخدم.

### Settings >> Logs

هذا القسم مفید إذا أعددت عدة مستخدمين على نظامك مع منهم حقوق الوصول لعرض البيانات. ويسرد هذا القسم جميع الإجراءات التي نفذها جميع مستخدمي النظام، ويمكنك التصفية حسب المستخدم ونوع الإجراءات المنفذة. على سبيل المثال، يمكنك عرض من مسح جميع التنبيهات Reports >> Live map – alerts – dismiss all) . وتستجد هذا مدرجًا على النحو التالي:

- الإجراء - "إغلاق"
- النوع - "التنبيهات التي تم إصدارها"

تكون جميع السجلات مختومة بالتاريخ/الوقت ويتم أيضًا التقاط عنوان IP لمستخدم النظام.

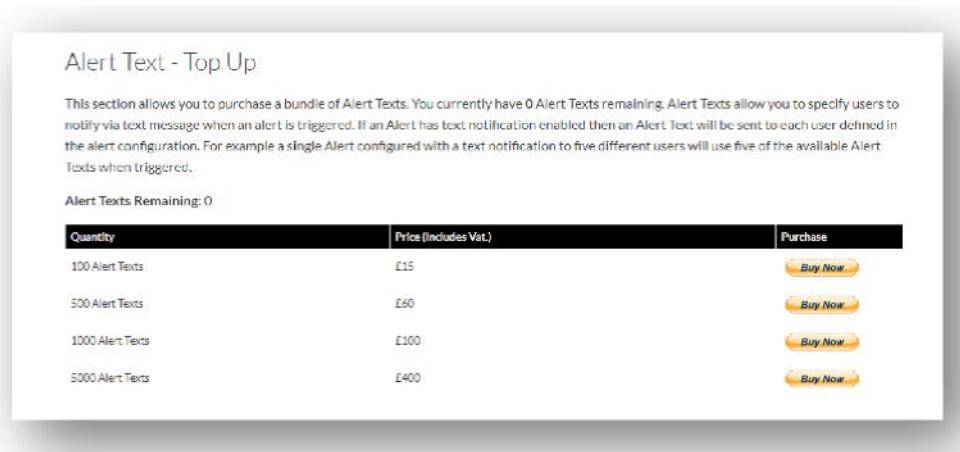
Time	IP Address	User	Action	Type	Description	Vehicle	Search
29/11/2017 15:15:29	ip 212.140.165.170	Carl James	LOGOUT	TYPE	CustomerUser: Carl James	All Types	ID 2
29/11/2017 14:48:57	ip 212.140.165.170	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Live Map Graph	
29/11/2017 14:48:11	ip 212.140.165.178	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Vehicle	
29/11/2017 14:06:07	ip 212.140.165.178	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Vehicle Command Group	
29/11/2017 14:06:07	ip 212.140.165.178	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Alert	
29/11/2017 14:18:29	ip 212.140.165.170	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Informed Alert	
29/11/2017 14:18:29	ip 212.140.165.170	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Geofence	
29/11/2017 14:18:29	ip 212.140.165.170	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Driver	
29/11/2017 14:18:29	ip 212.140.165.170	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		User	
29/11/2017 14:18:04	ip 212.140.165.178	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		User Permissions	
29/11/2017 14:18:04	ip 212.140.165.178	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Health	
29/11/2017 14:18:04	ip 212.140.165.178	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		My Details	
29/11/2017 14:18:04	ip 212.140.165.178	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Company Details	
29/11/2017 14:18:04	ip 212.140.165.178	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Password	
29/11/2017 14:18:04	ip 212.140.165.178	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Contact Us	
29/11/2017 13:05:14	ip 212.140.165.170	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Note	
29/11/2017 13:05:14	ip 212.140.165.170	Carl James	GENERATE REPORT	Journey - All Vehicles		Flagged Journey	
29/11/2017 13:05:14	ip 212.140.165.170	Carl James	EDIT VEHICLE	CT - ProMove		Type	
29/11/2017 13:05:14	ip 212.140.165.170	Carl James	EDIT VEHICLE	CT - ProMove		PROZYL	N/A
29/11/2017 09:40:30	ip 212.140.165.175	Carl James	LOGOUT	TYPE	CustomerUser: Carl James	Carl James	N/A
29/11/2017 09:40:30	ip 212.140.165.175	Carl James	LOGOUT	TYPE	CustomerUser: Carl James	Carl James	N/A
29/11/2017 09:40:30	ip 212.140.165.175	Carl James	LOGOUT	TYPE	CustomerUser: Carl James	Carl James	N/A
29/11/2017 09:13:07	ip 06.141.100.130	Carl James	LOGOUT	TYPE	CustomerUser: Carl James	Carl James	N/A

## Settings >> Alert Text – Top Up

يتم إرسال جميع التقارير والتبيهات والبيانات بشكل قياسي عبر البريد الإلكتروني. ومع ذلك، يمكنك شراء حزم رسائل نصية بحيث يمكن إرسال المعلومات عبر الرسائل النصية القصيرة بدلاً من البريد الإلكتروني. وتوجد رسوم إضافية لهذا الخيار. وبدلاً من ذلك، يمكن إعداد إشعارات التبيه كإشعارات فورية عبر تطبيق Lotus Vehicle Tracker.

تكون التبيهات عبر الرسائل النصية القصيرة مفيدة بشكل خاص حينما يحتاج شخص ما إلى رؤية التبيهات لكنه لا يمتلك هاتفاً ذكياً قادراً على تلقى رسائل البريد الإلكتروني أو شخص أكثر استجابة ببساطة للرسائل النصية القصيرة (على سبيل المثال، مستخدم يتلقى أعداداً كبيرة من رسائل البريد الإلكتروني).

في هذه الحالة، يمكنك شراء حزم رسائل نصية بعدد 100 أو 500 أو 1000 أو 5000.



## Settings >> Subscriptions Management - Your Subscriptions

يُستخدم هذا القسم لعرض وإدارة الاشتراكات الخاصة بجميع المركبات في حسابك.

يمكنك إعداد وشراء اشتراك إضافي بزيادات شهرية أو سنوية وعرض شهادة التأمين الخاصة بك أو تنزيلها بتنسيق PDF.  
عرض إيصالات دفع الاشتراك

## القسم 4 - بطاقة معرف السائق (ADR)

يُزود النظام ببطاقتي تعریف للسائق أو "بطاقتین للتعرف التلقائی على السائق" (Automatic Driver Recognition) كخيار قياسي. ومع ذلك، يمكنك شراء بطاقات إضافية، ويمكن تسجيل ما يصل إلى 6 بطاقات في أي واحدة. وسيتم إقران البطاقات الجديدة بالوحدة تلقائياً بمجرد استخدامها للمرة الأولى. وسيرسل إليك النظام رسالة نصية تلقائياً لتأكيد التعرف على البطاقة. وإذا لم تلتقط هذه الرسالة النصية، فقد يكون ذلك بسبب عدم احتفاظنا برقم هاتف جوال حيث لك. وفي هذه الحالة يرجى الاتصال بفريق دعم التتبع في شركتنا على الرقم 01257 249 928.

## بطاقات السائق المفقودة

في حالة فقدان بطاقة أو تعرضها للتلف، ستحتاج إلى إلغاء تعبيئها من النظام، لكن لفعل ذلك، ستحتاج إلى وجود كل البطاقات الحالية. ويمكن إجراء ذلك عن طريق الاتصال بفريق الدعم في شركتنا على الرقم 01257 249 928 أو عن طريق أخذ مركبتك إلى وكيل التركيب الخاص بك.

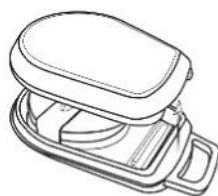
## انخفاض طاقة بطارية بطاقات السائق

إذا كان مؤشر LED الأحمر على بطاقة التعرف التقائي على السائق (ADR) يومض باستمرار، فهذا يشير إلى أن البطارية بحاجة إلى استبدال. ويجب على العميل ألا يتتجاهل هذا لأنه إذا أصبحت طاقة البطارية منخفضة للغاية، فلن يضيء مؤشر LED بعد الآن وسيتوقف عن العمل تماماً. ومع وحدة من السلسلة STM التي تم تكوينها باسم S5-VTS، سيؤدي ذلك إلى زيادة عدد المكالمات إلى العميل من فريق المراقبة في ScorpionTrack لتأكيد مصادقة حركة السيارة.

## استبدال بطارية بطاقات السائق

تعمل هذه البطاقات عن طريق بطارية ليثيوم واحدة طويلة العمر رقم CR2450. رقم القطعة لدى Scorpion هو BTY020. ويزيد عمر البطارية المتوقع عن عامين.

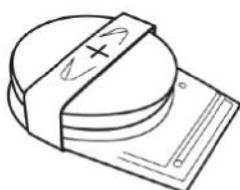
لاستبدال البطارية:



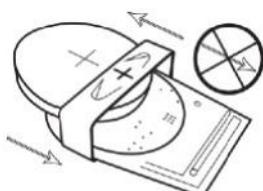
- حدد موقع الفتحة في حافة الغلاف وأبعد الغلاف العلوي والسفلي لوحدة التحكم عن بُعد برفق من هذه النقطة.



- أزل لوحة الدوائر (التي تحتوي على البطارية) من الغلاف للوصول إلى البطارية



- يتم تثبيت البطارية في مكانها بواسطة مشبك

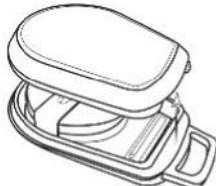


- حرك البطارية للخارج وضع البطارية البديلة وفقاً للاتجاه الموضح في الرسم البياني. وقد يؤدي الإخفاق في أداء ذلك إلى تلف لوحة الدوائر الكهربائية.  
تأكد من صحة قطبية البطارية بحيث يكون الجانب الموجب (+) في الأعلى.

5. أعد تركيب لوحة الدوائر (التي تحتوي على البطارية) في قاعدة الغلاف.



6. اضبط محاذاة نصف الغلاف واضغط بقعة لإغلاق الغلاف مرة أخرى، مع ضمان محاذاة الوصلة حول المحيط.



## حلقة المفاتيح / حلقة شريط عنق

تتضمن البطاقات حلقة مفاتيح / حلقة شريط عنق للسماح بتوصيلها بشرط عنق أو حلقة مفاتيح. ولدواعي الأمان، لا نوصي بتعليق البطاقات مع مفاتيح سيارتك. يؤدي الاحتفاظ بالبطاقات منفصلة عن مفتاح التشغيل إلى زيادة الأمان بشكل كبير في حالة فقدان/سرقة المفاتيح.

## Account >> My Account >> My Details

- تعديل وتحديث وإدارة بيانات الاتصال في حسابك.
- تغيير كلمة المرور الخاصة بك.
- إضافة سؤال أمان وإجابة للتحقق في سيناريو سرقة محتمل.
- عرض ملفات تعريف الارتباط الخاصة ببوابة Lotus Vehicle Tracker وسياسات الخصوصية.
- عرض شروط وأحكام Lotus Vehicle Tracker.
- تنزيل نسخة بتنسيق PDF من دليل مستخدم Lotus Vehicle Tracker هذا.
- إضافة أرقام اتصال في إضافية لحالات طوارئ للاتصال في حالة وقوع سرقة، مثل رقم العمل أو الزوج أو المساعد الشخصي وما إلى ذلك.
- تعديل "محددات السرعة" على الخريطة الحية لإظهارها أو إخفائها.
- إظهار أذوناتك وتحديد الوصول إلى النظام.

## القسم 5 - الأسئلة الشائعة

- س. ماذا تعني أوصاف إجراءات السيارة وألوانها على الجانب الأيسر من الخريطة الحية؟
- ج. فيما يلي رمز الإجراء والأوصاف:
- الإشعال : مفتاح التشغيل بوضعية العمل، والمحرك لا يعمل
  - متحركة : تتحرك مع مفتاح التشغيل والمحرك يعملان
  - التشغيل على : مفتاح التشغيل والمحرك يعملان
  - متوقفة : المحرك ومفتاح التشغيل لا يعملان
- س. ما وظيفة زر "متابعة المركبة" على الخريطة الحية؟
- ج. إذا نقرت على الزر "متابعة المركبة"، فسوف يوسع النظام تلقائياً الخريطة على تلك المركبة وسيتابعها أثناء تحركها.
- س. كيف يمكنني سداد اشتراكاتي أونلاين؟
- ج. انقل إلى "Settings >> Subscription Management" ، وابع التعليمات التي تظهر على الشاشة. ويمكنك أيضاً الاتصال بمكتب Scorpion المحلي (انظر بيانات الاتصال في الصفحات الأخيرة من دليل المستخدم هذا).
- يمكن أيضًا دفع الاشتراك عبر تطبيق Lotus Vehicle Tracker .Settings >> Subscriptions عبر لعملاء المملكة المتحدة، اتصل على الرقم 01257 249 928 (الخيار 4 للوصول إلى فريق مبيعات الاشتراكات) للدفع عبر الهاتف بواسطة البطاقة.
- س. كيف يمكنني إعداد تنبيه وتخسيصه لمركبة؟
- ج. انقل إلى "Vehicle Management >> Alert" . ثم حدد "إنشاء تنبيه". بمجرد إنشاء التنبيه في علامة التبويب "التنبيه" سترى قائمة كاملة بالتنبيهات التي أنشئت بالفعل، انقر فوق الرابط "تعيين المركبات" في النص الموجود على الجانب الأيمن إلى جانب التنبيه المطلوب وتخسيصه وفقاً لذلك.
- س. كيف يمكنني إعداد السياج الجغرافي؟
- ج. أ. حدد "Vehicle Management >> Geofences" ثم حدد "إنشاء سياج جغرافي" لإضافة منطقة واحدة. وللمزيد من المعلومات حول السياج الجغرافي، يرجى الاطلاع على - إدارة المركبة - السياجات الجغرافية.
- س. ماذا يعني أن يومض مؤشر LED الموجود على التعرف التلقائي على السائق (ADR) الخاصة بي؟
- ج. إذا كان مؤشر LED الأحمر على بطاقة التعرف التلقائي على السائق (ADR) يومض باستمرار، فهذا يشير إلى أن البطارية بحاجة إلى استبدال. ولا تتجاهل هذا لأنه مع انخفاض طاقة البطارية للغاية، فلن يضيء مؤشر LED بعد الآن وسيتوقف عن العمل تماماً. وسيؤدي ذلك إلى زيادة عدد المكالمات من فريق المراقبة في Lotus Vehicle Tracker لتأكيد مصادقة حركة السيارة. وللمزيد من المعلومات حول كيفية تغيير بطارية بطاقة التعرف التلقائي على السائق (ADR)، يرجى الانتقال إلى "القسم 4 - بطاقة معرف السائق (ADR) - انخفاض طاقة بطارية بطاقات السائق".
- س. طلبت شركة التأمين الخاصة بي شهادة تركيب كدليل على امتلاكي لنظام تتبع المركبات المسروقة ScorpionTrack المعتمد من شركات التأمين في مركبتي (مركباتي).
- ج. انقل إلى "Subscription Management >> Certificate" ، وانقر على رابط "Settings >> Certificate" (الشهادة) بجوار المركبة (المركبات) المناسبة. وستتمكن الآن من تنزيل/حفظ شهادة بتنسيق PDF يمكنك طباعتها أو إرسالها بالبريد الإلكتروني وفقاً لذلك.

# بيانات الاتصال

## هل لديك أي استفسارات؟

إذا كان استفسارك ذو طبيعة فنية أو تشغيلية، فيرجى التأكد من الرجوع إلى دليل المستخدم هذا. إذا كنت لا تزال بحاجة إلى مساعدة بعد قراءة هذا الدليل، فيرجى استخدام نموذج الاتصال على موقع الويب أو الاتصال بمكتب Scorpion Automotive المحلي:

أوروبا والأمريكتان وأستراليا

Scorpion Automotive Ltd  
Scorpion House  
Drumhead Road  
Chorley  
PR6 7DE

الهاتف: +971 (0)4705 0777  
الجوال: +971 (0)55 4409000

[موقع الويب:](http://www.scorpionautomena.com) [www.scorpionautomena.com](http://www.scorpionautomena.com)

الشرق الأوسط وشمال أفريقيا

Scorpion Automotive  
صندوق بريد 7073  
بنية الشموخ  
هيئه منطقة التجارة الحرة بأم القبائل  
أم القبائل  
الإمارات العربية المتحدة

المملكة المتحدة

الهاتف +44 (0)1257 249 928  
الفاكس +44 (0)1257 249 938  
[موقع الويب:](http://www.scorpionauto.com) [www.scorpionauto.com](http://www.scorpionauto.com)

آسيا والشرق الأقصى

Scorpion Automotive Asia Pvt Ltd  
Plot No 81, B- 4 General Block  
Near Hinoday  
M I DC Bhosari  
Pune 411026

الهاتف: +91 (0)20 65292889  
[موقع الويب:](http://www.scorpionauto.in) [www.scorpionauto.in](http://www.scorpionauto.in)

باكستان فقط

C/O Netsys Communications Pvt Ltd  
Office 101, Capital Business Centre  
F-10 Markaz  
Islamabad  
Pakistan

الهاتف +92 (0) 33 46754400 (مسؤول الاتصال: حسن  
ميرزا)

[موقع الويب:](http://www.scorpionauto.pk) [www.scorpionauto.pk](http://www.scorpionauto.pk)



Head Office | Scorpion House | Chorley North Business Park | Drumhead Road | Chorley | PR6 7DE | UK

شركة مضمونة الجودة المعتمدة من Scorpion Automotive Ltd شرطة حاصلة على اعتماد ISO9001 و ISO14001 و IATF16949 و PACCAR 10PPM. ونقدم مجموعة واسعة من منتجات أمان المركبات تحت العلامات التجارية ScorpionTrack و Sigma و Sterling و Toad و DataTool و ScorpionTrack.

تقر شركة Scorpion Automotive Ltd أن نوع المعدات اللاسلكية لطرازات STX70 و ScorpionTrack - STX71S5 و ScorpionTrack - STX71S1 فيما يتعلق بها متوافقة مع التوجيهات EU/53/2014. يتوافر النص الكامل لإعلان المطابقة الخاص بالاتحاد الأوروبي الإصدار 1 على الموقع الإلكتروني لشركة Scorpion Automotive .

الفائزون بجائزة 2018 Made in the UK Automotive لـITN لأفضل مزود لأمن المركبات وتقنيات المعلومات لعام 2018، وجائزة 2017 NAA International Trade وجائزة أفضل شركة لعام 2016، وجائزة التميز في التصنيع 2016. أفضل منتج تتبع للمستهلك من ICE. عضو في MCIA و SMMT و FORS و SMIA.